

Zeitschrift: Bulletin technique de la Suisse romande
Band: 39 (1913)
Heft: 15

Artikel: L'industrie suisse des machines en 1912
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-30141>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 17.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

dispose pas autrement, le règlement élaboré par la Société suisse des ingénieurs et des architectes pour les concours d'architecture.

Terme : 29 novembre 1913. Une somme de Fr. 6000.— est mise à la disposition du jury pour récompenser 3 ou 4 projets. Le jury est composé de MM. *Ed. Joos*, architecte à Berne, président; *H. Bernoulli*, architecte à Bâle; *V. Wenner*, ingénieur de la ville de Zurich; *Th. Wirth*, hôtelier à Interlaken, et *Fr. Dauwalder*, inspecteur des travaux, à Interlaken.

Sont demandés :

1. Plan de situation avec rues, trottoirs et alignement des constructions, au 1 : 2000;
2. Description du projet;
3. Plans de détails au 1 : 200 et vues perspectives.

On peut se procurer à l'Inspectorat des travaux d'Interlaken, moyennant une somme de Fr. 20.— qui sera restituée aux architectes qui prendront part au concours :

1. Le plan de situation de la commune d'Interlaken au 1 : 2000;
2. Le règlement des constructions avec un plan au 1 : 10000,
3. Le programme du concours;
4. 4 plans cadastraux au 1 : 200 et 1 : 500.

Société suisse des ingénieurs et des architectes.

Le Comité central aux membres de la Société.

Nous portons à votre connaissance que le Comité central, a, par lettre du 17 juillet 1913, insisté auprès du Conseil d'administration de la Caisse nationale suisse d'assurances, pour qu'au concours restreint il substituât un concours général pour le bâtiment d'administration de Lucerne. Nous avons fait observer qu'un concours général peut être aussi rapidement exécuté qu'un concours restreint et que si on a enregistré quelques mécomptes dans certains concours géné-

raux, il faut les attribuer aux idées dominantes alors en matière d'architecture, à la composition du jury ou au programme. Nous avons aussi appelé l'attention du Conseil sur l'importance de la construction projetée et le caractère artistique qu'elle doit revêtir, ainsi que sur le risque de voir intervenir, en n'appelant que quelques architectes à concourir pour un bâtiment d'administration fédérale, des questions d'intérêts personnels ou régionaux.

Une copie de notre lettre a été envoyée au membre de notre Société qui, à notre connaissance fait partie du jury.

La Direction de l'Etablissement fédéral d'essai de matériaux à Zurich, a mis gracieusement à notre disposition un certain nombre d'exemplaires des *Comptes rendus des séances des membres suisses de l'Association internationale d'essai de matériaux*.

Le dernier cahier, N° 9 (séance du 29 mai 1913) contient des rapports de M. Schule sur: 1° La chaux hydraulique, 2° L'essai des ciments avec mortier plastique.

Ceux des membres de la S. S. I. et A. qui désireraient recevoir ce cahier *gratuitement* sont invités à en faire la demande au Secrétariat, Paradeplatz, 2, Zurich.

Modifications à l'état des membres pendant le II^{me} trimestre 1913.

1. Admissions.

Section de Berne: Rudolf Glauser, ingénieur, Berne, Spitalackerstrasse, 1; Theodor Liechti, ingénieur, Stadtbauamt, Berne; Charles Andreae, ingénieur, Naters.

Section de Genève: Albert Bourrit, architecte, Genève, avenue de Champel, 4; Ernest Doret, architecte, Genève, rue Muzy, 3; Guillaume Revilliod, architecte, Genève, rue Saint-Léger, 10; Maurice Turettini, architecte, Genève, rue Saint-Léger, 10; Ed. Blanc, ingénieur, Genève, chemin de Pinacht, 16; Jacques Bois, ingénieur, Genève, Petit-Lancy; Alf. Broliet, ingénieur-méc., Genève, rue de Hollande, 10; Marc

L'industrie suisse des machines en 1912.

Nous extrayons les renseignements suivants du rapport annuel publié par le *Verein schweizerischer Maschinen-Industrieller* :

Exportation (en francs) en	Allemagne	Autriche	France	Italie	Russie	Amérique du sud	Autres pays	Total
en 1912 :	19 748 835	6 617 638	17 899 983	10 700 078	10 317 116	10 612 510	29 526 633	105 422 793
en 1911 :	17 634 954	5 552 419	18 618 237	9 312 443	8 621 811	6 853 121	27 236 278	93 829 263
Importation (en francs) de								
en 1912 :	44 187 359	826 770	6 988 516	1 751 222	12 011	—	7 565 103	61 330 981
en 1911 :	34 184 427	665 006	6 512 609	1 400 489	1 088	—	6 835 173	49 598 790

Voici une récapitulation des chiffres concernant l'exportation et l'importation de 1907 à 1912 :

Importation		Exportation	
(Machines, éléments de machines (autos), etc.) en milliers de francs :		(Machines, éléments de machines (autos), etc.) en milliers de francs :	
1907	48 199	78 133	
1908	40 278	80 289	
1909	42 565	72 266	
1910	46 401	81 063	
1911	49 598	93 829	
1912	61 330	105 422	
Augmentation de 1910 à 1912 : 32 %; de 1911 à 1912 : 23 %.		Augmentation de 1908 à 1912 : 30 %; de 1911 à 1912 : 11 %.	

Nombre d'ouvriers occupés par les membres du *Verein* :

1908 : 37 961 1911 : 38 281 1912 : 42 031.